



Zeitung

des Großherzogthums Posen.

Im Verlage der Hofbuchdruckerei von W. Decker & Comp. Redakteur: G. Müller.

Mittwoch den 27. Juli.

PUBLICANDUM.

Ich erfahre zu meinem Besremden, daß sich seit gestern und heute hier die Meinung verbreitet hat, als ob alle Zugänge zur Stadt gesperrt worden, und daß, auf diesen Irrthum gestützt, von Uebelgesinnten oder unkundigen Personen die Besorgniß einer Hungersnoth angeregt worden ist.

Ich finde mich dadurch zu der Versicherung bewogen, daß innerhalb des durch meine früheren Bekanntmachungen bezeichneten Umkreises von drei Meilen um die Stadt, auch gegenwärtig noch auf den zur Stadt führenden Hauptwegen, nämlich von Murowanna-Goslin, von Pudewitz, von Kosirzyn, von Schwerzen, von Kurnik, von Stenszwo, von Buk, Byrin und Samter, noch immer ein ungestörter Marktverkehr stattfindet.

Die ausgestellten Militairposten sind hiernach auch ganz bestimmt angewiesen worden, dem freien Verkehr innerhalb dieses Umkreises durchaus keine Hindernisse in den Weg zu stellen, und es wird jede begründete Beschwerde über ein abweichendes Verfahren von den Königlichen Militair-Behörden auf das strengste gerügt werden. Es versteht sich jedoch immer von selbst, daß Federmann zu diesem Verkehr mit einer Legitimationskarte von dem hiesigen Polizei-Direktorio oder von den Woytämtern in diesem Bezirk, versehen seyu muss, welche indeß ganz unentgeltlich ertheilt werden.

Auch aus entfernten Orten können Lebensmittel aller Art, also auch lebendiges Vieh, hier eingeführt werden; da indessen über diesen Umkreis hinaus, den Allerhöchsten Befehlen gemäß, um die weitere Verbreitung der Cholera-Krankheit zu verhüten, ein freier Verkehr zwischen Personen nicht anders als unter Beobachtung der für einen von der Krankheit angestellten Ort und dessen Umgebung geltenden Kontumaz-Gesetzen stattfinden darf; so werden auf den Hauptstraßen sogenannte Raststellen angelegt, an welchen ohne Erlegung von Kosten, unter Aufsicht von Beamten, ein freier Handelsverkehr statt finden kann, wobei es nur darauf ankommt, daß eine unmittelbare Verührung zwischen Personen vermieden wird, und daß die nach dem jenseitigen Bezirk herüber zu gebenden Gegenstände an Geld, Papieren und dergleichen, vorher gereinigt werden.

Es wird also jedem hiesigen Einwohner, und namentlich den Gewerbetreibenden, jederzeit frei stehen, sich auch aus weiter Ferne alle Bedürfnisse des Lebens nach diesen Raststellen, welche noch näher bekannt gemacht werden sollen, zu bestellen, und sie daselbst in Empfang zu nehmen; und in gleicher Art ist es allen, außerhalb dem Bezirk belegenen Einwohnern frei gestellt, mit ihren Waaren nach diesen Raststellen zu kommen, und sie daselbst an hiesige Einwohner feil zu bieten. Ein ähnliches Verfahren findet auch an den beiden ober- und unterhalb der Stadt, bei Promnitz und bei Lenzica angelegten Schwimmbäumen hinsicht des Verkehrs auf der Warthe statt.

Feder verständige und wohlgesinnte Einwohner des hiesigen Orts, so wie der umliegenden Gegend, wird sich also davon überzeugen, daß von einer Besorgniß wegen Mangel an Lebensmitteln oder wegen einer zu großen Theurung der Preise, gar nicht die Rede seyn darf, und ich erwarte daher, namentlich von der hiesigen Bürgerschaft, welche eine lobenswerthe Theilnahme an den hier getroffenen Anstalten zur Unter-

drückung der Krankheit an den Tag gelegt hat, daß sie auch in den zur Verhütung einer weiteren Verbreitung derselben von des Königs Majestät aus landesälterlicher Worsorge angeordneten Beschränkungen des freien Verkehrs, sich gehorsam fügen, und keinen Ulaß zur Unzufriedenheit oder gar zur Anwendung härterer Maßregeln geben werde. Ich ersuche deshalb insbesondere die Mitglieder des Magistrats und des Municipalitäts-Rathes, die hiesigen Einwohner über den Zweck dieser Anordnungen, so wie über die zweckmäßigsten Mittel, auch innerhalb dieser Beschränkungen sich die Ausschaffung der Lebensbedürfnisse zu sichern, gebürgt zu belehren und dadurch jeder unbegründeten Aufregung vorzubeugen, so wie ich meiner Seits die Versicherung gebe, daß Alles, was zur Erleichterung dieser Beschränkungen irgend stattfinden kann, von Seiten der Behörden gewiß gern bewilligt werden wird.

Posen, den 25. Juli 1831.

Der Ober-Präsident des Großherzogthums Posen. Flottwell.

P u b l i c a n d u m.

Es ist zu meiner Kenntniß gekommen, daß die hiesigen Herren Aerzte, bei der Ausübung ihres Berufs, die an der Cholera-Krankheit leidenden Personen in ihren Wohnungen aufzusuchen, und sie entweder in den Wohnungen selbst, oder in den dazu bestimmten Lazaretten, ärztlich zu behandeln, von den Angehörigen der Kranken, und sogar auch von andern Personen, gestört und beleidigt werden.

Ich darf voraussetzen, daß ein eben so unwürdiges als strafbares Benehmen nur von ganz ungebildeten Personen ausgegangen, und bei diesen durch unrichtige Vorurtheile über die Beschaffenheit der Krankheit und deren ärztliche Behandlung, veranlaßt worden ist.

Es ergeht deshalb meine dringende Bitte an die gebildeten Einwohner des Orts, daß sie diese unüblichen Meinung auf alle Weise entgegentreten, weil dadurch das über unsere Stadt verhängte Leid nur vermehrt und die Gefahr einer weitern Ausdehnung des Übels nur vergrößert werden kann. Zugleich aber warne ich hiermit gegen jede Verlelung des den Herren Aerzten in der Ausübung ihres eden so wichtigen als beschwerlichen und gefährlichen Amtes, schuldigen Respektos und Gehorsams. Der Arzt ist in dieser das allgemeine Wohl betreffenden Angelegenheit als ein Abgeordneter der Obrigkeit zu betrachten, und es wird deshalb jeder Ungehorsam gegen seine Anordnungen und jede ihm dabei widerfahrene Beleidigung als ein, nach den Kriminal-Gesetzen (Allg. L. R. Th. II. Tit. 20. §. 166. und 580.) zu bestrafendes Vergehen behandelt und geahndet werden.

Posen den 26. Juli 1831.

Der Oberpräsident des Großherzogthums Posen.

Flottwell.

Z u n l a n d.

Berlin den 23. Juli. Des Königs Majestät haben dem Proviantmeister Heinkel in Stettin den Charakter als Kriegsrath zu verleihen und das Patent für denselben Allerhöchst zu vollziehen geruht.

Des Königs Majestät haben den bisherigen Landgerichts-Assessor Aschenborn zum Landgerichtsrath bei dem Landgerichte in Naumburg zu erkennen geruht.

Der Kaiserl. Russische Feldjäger Barybine ist als Kourier von Paris kommend, nach St. Petersburg hier durchgegangen.

A u s l a n d.

R u s s l a n d.

St. Petersburg, den 13. Juli. Se. Majestät der Kaiser haben geruht, durch Allerhöchsten Tagesbefehl, erlassen in Alexandria bei Peterhof, am 25. Juni (7. Juli) folgende Verfügungen zu treffen: „Se. Kaiserl. Majestät nehmen den Titel eines Chefs nächstehender Regimenter an: der Garde zu Pferde, der Podolischen Garde-Kürassiere und Garde-Jäger und des 1sten Kadetten-Corps. — Se. Kaiserliche Hoheit der Großfürst Konstantin Nikolajewitsch wird

in die Regiments-Liste der Garde zu Pferde einges tragen; Se. Kaiserl. Hoheit der Großfürst Michael Pawlowitsch ist zum Obersten Chef des Pagen-Corps sämtlicher Landkadetten-Corps und des adeligen Regiments, Se. Kaiserl. Hoheit der Großfürst Konstantin Nikolajewitsch zum Chef der Finnlandischen Garde und Se. Kaiserl. Hoheit der Großfürst Michael Pawlowitsch zum Chef der Litthauischen und Wolhynischen Garden und des bisherigen Garde-Uhlanen-Regiments Sr. Kaiserl. Hoheit des Cesarewitsch ernannt; Se. Kaiserl. Hoheit der Kommandirende des Garde-Corps wird als Commandeur desselben bestätigt. — Die Litthauische und Wolhynische Garde sind zum Garde-Corps zu rechnen und bilden die 5te Garde-Infanterie-Brigade; desgleichen sind das Podolische Garde-Kürassier-Regiment, das ehemalige Uhlanen-Regiment Sr. Hoheit des Cesarewitsch und das Grodnische Husaren-Regiment dem Garde-Corps beizuzählen und werden, mit Inbegriff des Kosaken-Ataman-Regiments Sr. Kaiserl. Hoheit des Thronfolgers, die 3te Garde-Kavallerie-Division ausmachen. — Dem Grenadier-Regiment des Generalissimus, Fürsten Suworow, und dem Astrachanischen Grenadier-Regiment sind für bewiesene Tapferkeit in den Gefechten gegen die Polnischen Empörer die Georgen-Zähnen verliehen.

worden. — Besördert werden für Auszeichnung in eben jenen Gefechten: zu General-Lieutenants: der General-Adjutant Prinz Adam von Würtemberg; der Commandeur des Leibgarde-Jäger-Regiments, Poleschtsko I., und der Commandeur der 1sten Brigade der leichten Garde-Kavallerie-Division, Graf Nostiz, und zu General-Majoren die Obersten Niko- lajew von den Leibgarde-Kosaken und der Commandeur des Husaren-Regiments Prinz von Oranien, Flügel-Adjutant Plautin I. — Für Auszeichnung im Dienste wird der Dirigirende der Schlossverwaltung und Kommandant in Peterhof, General-Major Eichen I., zum General-Lieutenant befördert; desgleichen der Kommandant von Odessa, General-Major Silin, und zum Oberst: der Kommandant von Routzensalm, Oberst-Lieutenant Kuhlmann I. — Der gewesene Chef des Generalstabes Sr. Kaiserl. Hoheit des Cesarewitsch, General von der Infanterie, Graf Kuruta, wird Sr. Kaiserl. Majestät ottakirt; der Kriegs-Gouverneur von Tiflis, General-Adjutant von Strelakow, wird zum Kriegs-Gouverneur in Kasan, der Chef vom Stabe des abgesonderten Kaukasischen Corps, General-Lieutenant Pankratjew I., und der General-Lieutenant Djas- low I., werden zu General-Adjutanten Sr. Kaiserl. Maj. ernannt. Der Suite Sr. Kaiserl. Majestät werden beigezählt: Die General-Majore Hensch III. und Graf Nesselrode und der Brigade-General der Polnischen Truppen, Graf Haucke. Zu Flügel-Adjutanten Sr. Kaiserl. Majestät werden ernannt: die gewesenen Adjutanten Sr. Kaiserl. Hoheit des Cesarewitsch, die Garde-Obersten Khl und Philippow, der Staabs-Rittmeister Besobrasow, der Lieutenant Monroe, der Staabs-Capitain Grösser und der Capitain Trembizki.

Die St. Petersburghische Zeitung enthält in einem Extrablatt vom 10ten d. folgende, Sr. Majestät dem Kaiser von den Ober-Befehlshabern unserer Armeen erststattete Berichte:

1) Von dem Ober-Befehlshaber der aktiven Armee, General-Feldmarschall Grafen Paskewitsch-Eriwanaski.

„Der Feldmarschall langte im Hauptquartiere der ihm anvertrauten Armee am 25. Juni an, überzeugte sich von allen Anordnungen, die bis zu seiner Ankunft von dem Chef des Generalstabes getroffen worden waren, und billigte sie vollkommen. Die Corps der Garde, so wie sämtliche Truppen der aktiven Armee, wurden von dem Ober-Befehlshaber in Augenschein genommen und im besten Zustande gefunden.“

2) Von dem Ober-Befehlshaber der Reserve-Armee, General von der Infanterie, Grafen Tolstoi.

„Der Ober-Befehlshaber der Reserve-Armee rückte, wie schon bekannt, am 24. Juni aus Wilna, um die von Gielgud angeführten Rebellen zu verfolgen. Die Truppen wurden in zwei Kolonnen abge-

setzt, eine in der Richtung auf der großen Straße nach Konino und die andere längs dem linken Ufer der Wilia. Am 28sten besetzte das Verdetreffen der Avant-Garde des General-Lieutenants Sacken, unter Kommando des General-Majors Malinowski, die Stadt Konino. Dieses Detachement bestand aus dem 9ten Jäger-Regiment, einer Schwadron des Elisabethgradischen Uhlanen-Regiments, drei Schwadronen des Leibgarde-Kosaken-Regiments, zweihundert Arme-Kosaken und sechs Kanonen. Die Empörer, 2000 an der Zahl, wurden überrumpelt, aus der Stadt verdrängt und auf einer Flucht von 8 Meilen bis zum Flecken Janowa fast völlig aufgerieben. In unsere Gefangenschaft fielen der Brigade-General Rekerzitski, der Oberst Plozer, der Ingenieur-Major Sulinski, 29 Ober-Offiziere und über 600 Mann Gemeine. Wir verloren einen Soldaten: verwundet wurden ein Ober-Offizier und 10 Soldaten der Unsiigen. In der Stadt selbst fanden wir einen beträchtlichen Proviant und andere Vorräthe. Der Marsch der andern Kolonne so dadurch etwas aufgehalten, daß die Rebellen auf ihrem Rückzuge von Wilna alle Brücken zerstört hatten. Einige sind indessen schon wiederhergestellt, und der Oberbefehlshaber hat alle Maßregeln zur weiteren Verfolgung der Empörer ergreifen.“

3) Von dem Ober-Befehlshaber der 1sten Armee, General-Feldmarschall Sacken.

„In den Gouvernementen Podolien, Wolhynien und Kien sind die Rebellenrotten durchgängig zerstreut und vernichtet; überall ist Ruhe eingefehrt, und die Empörer zeigen sich auch nicht einmal mehr in kleinen Häuschen. Die vorgefchriebenen Maßregeln zur Erhaltung der Stille für die Zukunft werden gleichfalls mit Kraft und Nachdruck vollzogen.“

Einer amtlichen Bekanntmachung des hiesigen Kriegs-General-Gouverneurs zufolge, ist auf Befehl Seiner Majestät des Kaisers eine besondere Kommission eingesetzt worden, um über die bei den letzten Unruhen verhafteten Individuen zu richten; sie hat ihre Untersuchungen bereits begonnen.

Auf Veranlassung der hiesigen mit Getreide handelnden Kaufmannschaft und auf deren Kosten wird in einem Stadttheile dieser Residenz ein temporäres Krankenhaus mit 50 Betten für die Kranken der Mannschaft von Getreide-Waren errichtet.

Königreich Polen.
Warschau den 19. Juli. Die Polnische Zeitung sagt: „Der Feldmarschall Paskewitsch soll sich, um Missverständnisse zu beseitigen, welche zwischen den Generälen Kreuz, Rosen und Rüdiger entstanden wären, in die Wojewodschaft Podlachien begeben, und einstweilen dem General Toll das Kommando über die in der Gegend von Miejsawa stehende Haupt-Armee anvertraut haben.“

Aus der Gegend von Bresc-Kujawien sind in diesen Tagen viele Einwohner nach Warschau gekom-

men, indem sie der anrückenden Russischen Armee ausweichen.

Das Ministerium des Innern hat alle Verwaltungs-Beamte beauftragt, sich unverzüglich an den Ort ihrer Bestimmung zu begeben, oder sich wenigstens demselben zu nähern, je nachdem die Russischen Truppen irgendwo zurückweichen; wer diesen Auftrag nicht erfüllt, soll zu strenger Rechenschaft gezogen werden..

In der Umgegend von Warschau wird jetzt, unter Leitung der Regierung, eine bedeutende Quantität Pulver fabrizirt. Der patriotische Verein fordert daher alle Bürger auf, nach ihren Kräften zur Förderung dieser Arbeit beizutragen und vorzüglich Materialien zur Fabrikation des Salpeters nach Stawki und Solez zu schaffen.

Gestern ist, wie die Warschauer Zeitung meldet, der Agent eines angesehenen Londoner Handelshauses in Warschau angelangt, der die letzten Bedingungen hinsichtlich der zu eröffnenden Polnischen Auleihe zur Bestätigung mitgebracht haben soll, so wie außerdem diplomatische Papiere, welche sehr günstig für Polen lauten sollen.

Am 15. fand auf dem hiesigen Rathause die Installation des Referendars Herrn Lajczynski zum Präsidenten der Stadt Warschau statt. Der Minister des Innern, Herr Gliszczyński, führte denselben ein, und nach einer Arede des neuen Präsidenten nahm der frühere, Herr Wengrzecki, der Altersschwäche halber aus dem Amte scheidet, Abschied von den Bürgern.

Von der Polnischen Gränze den 20. Juli. Den neuesten Nachrichten aus Warschau zufolge, welche indes noch der näheren Bestätigung zu bedürfen scheinen, soll die Polnische Armee vorgestern wieder auf das rechte Weichsel-Ufer gegangen seyn, um die Russischen in und bei Lublin stehenden Truppen anzugreifen. Andererseits erfährt man aus der Gegend von Nieszawa, daß der Uebergang der Russischen Truppen über die Weichsel schon seit dem 17. ununterbrochen fortduerte, und daß am 19. auch der Grossfürst Michael mit der Kaiserl. Garde am jenseitigen Weichsel-Ufer erwartet wurde, um demnächst den Uebergang zu bewirken; die Vorposten dieses Corps befanden sich an jenem Tage zu Kowal. Neben der in der Nähe von Nieszawa schon vorhandenen Schiffbrücke hat man neuerdings auch noch eine Pontonsbrücke geschlagen, wodurch der Uebergang sehr erleichtert worden, und über welche, außer den Truppen aller Art, auch ein bedeutender Artillerie-Park, nebst einer Menge zum Train gehöriger Wagen, gehen wird. Das auf dem linken Weichsel-Ufer operirende Russische Corps soll sich mindestens auf 20,000 Mann belaufen. Die Isel, auf welche die gedachten Weichselbrücken sich stützen, ist befestigt worden und soll, zur Vertheidigung bei der Ufer, mit 40 Stück Geschütz versehen seyn. — Am 17. war das Russische Hauptquartier noch in

Lipno, und am selbigen Tage soll zwischen dieser Stadt und Płock ein, jedoch nur unbedeutendes, Vorposten-Gefecht stattgefunden haben. — Die vorgestern in Warschau eingetroffene Posener Fahrpost hat bereits einen kleinen Umweg machen müssen, da sich auf der direkten Poststraße schon Kosaken gezeigt hatten.

M i e d e r l a n d e .

Brüssel den 14. Juli. Der Belgische Moniteur enthält unter der Überschrift: „Ankunft des Königs“ Folgendes: „Der Prinz Leopold wird London am Sonnabend, den 16. Juli, verlassen. Er wird die erste Nacht in Calais, die zweite in Ostende zubringen. Von Ostende wird er sich nach Brügge und Gent begeben, und in letzterem Orte übernachten. Dienstag den 19. Juli, um Mittag, wird der Prinz seinen Einzug in Brüssel halten. — Der Prinz wird von der Belgischen Deputation und Herrn Stokmar, einem seiner alten Adjutanten, begleitet seyn. Der Prinz Leopold wird keinen Engländer mit nach Belgien bringen, nicht einmal einen Bedienten; er hat alle Leute seines Hauses pensionirt. Herr Stokmar wird nur einige Wochen in Belgien bleiben. Die Equipagen des Prinzen sind am 12. d. nach Ostende eingeschifft. Achtzehn ihm zugehörige Pferde werden heute in Ostende eintreffen.“

Gestern Morgen hat sich die mit den Vorbereitungen für den Einzug des Königs beauftragte Kommission versammelt. Der König wird durch das Flandrische Thor einfahren und im R. Palaste absiegen. Donnerstag wird die Ceremonie der feierlichen Uebernahme auf der Place-Royal stattfinden.

Der Vicepräsident des Kongresses, Herr Destouvelles, hat alle Deputirte aufgefordert, am 17. d. M. sich zur Sitzung einzustellen, da noch mehrere wichtige Entscheidungen vor der Ankunft des Königs getroffen werden müsten.

Der Regent erhält noch fortwährend aus verschiedenen Orten Adressen von Seiten der Offiziere der Bürgergarde, in welchen sie ihre Ergebenheit in den Willen des Kongresses an den Tag legen.

Man schreibt aus Antwerpen: Die Stadt ist vollkommen ruhig; die Nachrichten aus London können nicht günstiger seyn. Die öffentlichen Fondé steigen.

Die Abneigung gegen Alles, was Französisch ist, geht jetzt schon so weit, daß sich hier unter der niedern Einwohner-Klasse ein Verein von entschlossenen Männern, an deren Spitze ein gewisser Simon steht, zu dem einzigen Zwecke gebildet hat, mit allen hier befindlichen Franzosen Händel anzuknüpfen, und sie auf diese Weise wo möglich aus Brüssel und aus dem Lande zu verdrängen. An jedem Abend begeben sich diese Männer nach den Kaffehäusern und Schänken, wo es ihnen in der Regel gelingt, die anwesenden Franzosen in eine Schlägerei zu verwickeln, aus welcher diese immer mit blutenden Nasen und zerschlagenen Gliedern sich flüchten müssen. Gestern und heute sind wirklich mehr als 80 Fran-

zogen mit den Diligenzen nach ihrer Heimath zurückgekehrt. Aber auch gegen die Mitglieder der Belgischen Association hat sich die Wuth des Volkes gesetzt, in Folge dessen der hiesige Verein für gut befunden hat, sich aufzulösen, nachdem die Vorsteher in Erfahrung gebracht, daß sowohl ihr Versammlungs-Lokal als ihre eigenen Wohnungen vom Volke bedroht seien. Die Verhaftung der beiden Herren Lehardy de Beaulieu soll in Folge der Entdeckung eines Planes erfolgt seyn, den dieselben im Vereine mit einem ebenfalls verhafteten Franzosen, der sich Baron von Aragnac nennt, zu Gunsten eines Mitgliedes der Bonaparteschen Familie, nicht ohne eine Partei zu finden, angestiftet haben sollen. Man ist diesem neuen Plane noch zeitig genug auf die Spur gekommen und glaubt überhaupt, daß keine Partei mächtig genug seyn dürfte, eine andre Kombination als die des Kongresses geltend zu machen.

De sterreichische Staaten.

Wien den 9. Juli. Durch Kabinettschreiben vom 5. d. haben Se. Maj der Kaiser zu befehlen gezuht, die Kriegsrüstungen bis auf weitern Beschl einzustellen.

Die jüngst in unserm Blatte aus glaubwürdig schenender Quelle gemeldete Nachricht, daß Fassy außer der Cholera auch von der Pest und von einer Feuersbrunst heimgesucht worden sei, hat sich glücklicherweise nicht bestätigt. Das Gericht von der Pest scheint sich dadurch verbreitet zu haben, daß sich in einem Cholera-Spitale bei dreien an Faulspeichern liegenden Kranken, Entzündungen der Ohrspeicheldrüsen als metastatische Ablagerung gezeigt hatte, welche ein Unkundiger sogleich als pestverdächtig angegeben hat. Eine genauere Untersuchung hat aber jeden Verdacht beseitigt. — Was die Cholera selbst betrifft, so war auch diese Seuche, den letzten Berichten aus Fassy vom 7. Juli zufolge, im Abnehmen. Am 2. Juli war die Zahl der Todesfälle 12, am 3. 11, am 4. 24, am 5., 6. und 7. 14. Die meisten Erkrankungs- und Sterbefälle er-signeten sich unter der ärmeren Classe, vorzüglich unter den Juden und Armenern. Auf dem Lande nahm jedoch die Krankheit an Ausbreitung und Häufigkeit noch immer zu.

Wien den 15. Juli. Der ösener Zeitung zu folge, sind neuerdings mehrere amtliche Nachrichten eingelaufen, wonach sich die der Cholera ähnliche Krankheit an beiden Ufern der Theiß, obgleich in einem hohen Grade, doch immer weiter verbreitet. Selbst in dem Marktstädtchen Szolnok haben sich am 6. und 7. d. M. einige Krankheitsfälle ergeben, die ihren Symptomen nach viele Ähnlichkeit mit der orientalischen Brechruhr haben sollen; vier Personen, welche von dieser Krankheit befallen waren, sind verstorben. Andererseits zeigte sich dasselbe Übel auch in Heves und Ersau; am erstenen

Orte fielen als Opfer desselben zwei Personen, am letzteren eine Person.

F t a l i e n.

Parma den 21. Juni. Am 16. d. M. wurde die hiesige und die umliegende Gegend durch ein schreckliches Ungewitter verheert. Nach einem heftigen Sturmwind, der Kamine beschädigte, und auf den Straßen Fuhrwerke umwarf, folgte ein vernichtender Hagel mit Blitz und Donner. Eine Person wurde vom Blitz getötet, mehrere verwundet. Dreißig Meilen in der Länge und fünf in der Breite wurden die Felder verwüstet, und die Erndte zu Grunde gerichtet. Der Hagel fiel in einer ungewöhnlichen Größe; die kleinsten Hagelkörner wogen in einigen Gegenden $\frac{1}{2}$ Pfund, die größten waren bis zu 3 Pfund schwer.

Bologna den 5. Juli. Als Zeichen des Vertrauens, welches die Regierung zu ihren Unterthänen hegt, und in Betracht des großen Nutzens, den eine wohlgerichtete Bürgergarde zu leisten vermag, ist, wie die hiesige Zeitung meldet, die Errichtung einer solchen Garde für die hiesige Stadt, ingleichen für die Landgemeinen der Provinz, angeordnet worden; eine besondere Kommission ist mit der Formation derselben beauftragt.

G r o ß b r i t a n n i e n.

London den 11. Juli. Der König erwartete mit solcher Ungeduld das Resultat der Debatten über die Reformbill, daß er dem Boten, welcher ihm die Nachricht davon nach Windsor brachte, ein Geschenk von 100 Pf. St. machte. Er rief aus, als er das glückliche Resultat vernommen: „Möge das Oberhaus nunmehr die Pflicht erkennen, die es zu erfüllen hat.“

Nachrichten aus Rio vom 4. Mai schildern die Ruhe der Stadt als vollkommen hergestellt; dagegen war Bahia noch am 13. Mai in einem Zustande großer Fährung. Die Kammer zu Rio sind zusammen und eine beträchtliche Majorität derselben sprach sich bereits zu Gunsten der neuen Regierung aus. Am Großbritannischen Hofe ist von der Brasilianischen Regierung Hr. A. C. Ribeiro d'Andrade zum Gesandten ernannt; am Französischen Hofe J. de Rocha.

England besitzt 10,000 Französische Lieues Landstrassen, 1500 Lieues Kanäle, 1200 L. Eisenbahnen, Frankreich, welches mehr als doppelt so groß als England ist, hat nur 1500 L. Landstrassen, 500 L. Kanäle und 40 L. Eisenbahnen. Die Tempeltaxe der Journale des vereinigten Königreichs Großbritannien und Irland betrug im Jahr 1830 18,172,675 Fr., etwa eben so viel als nach Balbi's Berechnung die Einkünfte des Königreichs Württemberg, des Großherzogthums Baden, oder des Kirchenstaates betragen.

Zu Chelsea starb ein Matrose in einem Alter von 111 Jahren; er diente noch, als er 102 Jahr alt war und enthielt sich stets aller geistigen Gebräute.

London den 12. Juli. Die Belgische Deputation ist dahier angekommen und hat bereits bei dem Prinzen Leopold Audienz gehabt.

Ein allgemeines Gerücht giebt die Abkunftssumme, welche dem Prinzen Leopold für seinen Jahrsgehalt von 50,000 Pfo. St. ausbezahlt werden soll, auf 400,000 Pfd. St. an. Der Courier findet diese Summe nach der Berechnung gewöhnlicher Lebensversicherungen zu groß.

Prinz Leopold nimmt ungern von seinem angenommenen Aufenthalt dahier Abschied; indessen giebt er den Wünschen des Kabinetts nach. Schon sind seine Uniformen fertig, seine Pferde und Wagen verkauft; seine baldige Abreise wird nicht mehr in Zweifel gezogen.

Lord J. Russel hat von der Stadt London das Ehrenbürgerecht in einer goldenen Kapsel erhalten. Nach der Feierlichkeit war ein großes Banket bei dem Lordmayor, welchem Dom Pedro, der Herzog von Sussex, alle Minister und eine große Anzahl der ausgezeichnetsten Personen beiwohnte.

Die Times sagen: „Durch das Unternehmen der Herzogin von Berry haben die Bourbons bewiesen, daß sie unverbesserlich sind; sie thun Alles, um sich ihrer Ansprüche auf Gastfreundschaft verlustig zu machen; denn England nimmt nur den Unglücklichen, nicht den Verschwörer, auf!“ — Der Courier sagt: „Wir haben endlich aus guter Quelle erfahren, daß die Agenten der Herzogin von Berry Waffen und Munition aufkaufen. Unsere Regierung wird die Sache untersuchen, und sollten wirklich Französische Flüchtlinge dabei betheiligt seyn, so ist es Pflicht, solche Personen für immer zu verweisen, die sich so undankbar gegen Britische Gastfreundschaft benehmen.“ — Täglich gehen von London nach den Englischen Inseln an den Französischen Küsten Waffen, Geld und viele Briefe ab. Die Fischer werden für ihre Mühe sehr gut bezahlt.

B r a s i l i e n.

Rio-Janeiro den 3. Mai. Heute eröffnete der Marquis de Caravellas im Namen des Kaisers Dom Pedro II. die Sitzung der gesetzgebenden Versammlung mit einer Rede, in deren Eingang er die Geschichte der Ereignisse, die sich vom 12. März bis 7. April in dieser Hauptstadt zutrugen, erzählt, und wobei er dem Heroismus der Brasilianer in den schönsten Worten Gerechtigkeit widerfabren läßt. Er erwangt nicht, die Abdankung des Kaisers das glücklichste Ereignis zu nennen und kommt sodann auf die Erhebung Dom Pedros II. und die Einsetzung der Regentschaft zu sprechen, welche letztere im Vertrauen auf die hohe Weisheit der gesetzgebenden Versammlung die Hoffnung hege, daß dieselbe die Ernennung, in Betracht der dringenden Nothwendigkeit und der gebieterischen Umstände, welche selbe veranlaßt, bestätigen würde.

Vereinigte Staaten von Nord-Amerika.
New-York den 7. Juni. Aus den amtlichen

Berichten über die jetzt vollendete Volkszählung ersicht man, daß es in den Vereinigten Staaten 46 Städte giebt, die mehr als 5000 Einwohner zählen. Die erste Stelle nimmt New-York mit 213,170 Bewohnern ein; dann folgen Philadelphia mit 161,412, Baltimore mit 80,519, und Boston mit 70,464 Bewohner; 4 Städte haben über 20,000, 11 über 10,000, 6 über 8000, 3 über 7000, 11 über 6000 und 6 über 5000; am wenigsten Dorf, nämlich 5205 Bewohner. Zusammen wohnen in diesen 46 Städten 971,457 Individuen beiderlei Geschlechts.

Aus dem in der letzten Sitzung der Afrikanischen Colonisations-Gesellschaft vorgelesenen Jahres-Bericht geht hervor, daß im vorigen Jahre an Beiträgen 37,209 Dollars, mithin 8000 Doll. mehr eingegangen waren, als im Jahre 1829. Der gute Fortgang der auf der Afrikanischen Küste angelegten Kolonie Liberia hat die obgenannte Gesellschaft veranlaßt, an Anlegung neuer Kolonien auf dem Vorgebirge Palmas oder auf der Insel Bulama zu denken; auch will sie im Laufe dieses Jahres 6 Schiffe mit Kolonisten nach Liberia abfertigen. Der Zustand dieser Kolonie verbessert sich immer mehr; in ihrer Hauptstadt Montravia wurden in der letzten Zeit mehr als 25 ansehnliche steinerne Häuser erbaut. Zweidottige Colonisten waren im Begriff, eine Entdeckungsreise in das Innere anzutreten; mehrere Häuptlinge der Eingebornen hatten sich mit ihren Stämmen unter den Schutz der Kolonie gestellt, und überall herrschte Eintracht und Zufriedenheit.

S p a n i e n.

Madrid den 23. Juni. Nach glaubwürdigen Nachrichten aus Portugal haben auf vielen Punkten jenes Reiches Unruhen statt gefunden; besonders sind dergleichen in Diana do Minho und in vielen andern Orten der Provinz Entre Minho e Duero, auch in Tras os Montes ausgebrochen. — Der Herzog v. Cadaval, ein Verwandter Dom Miguel's, hatte, den neuesten Meldungen aus Lissabon zufolge, daß ihm übertragen gewogene Marine-Ministerium nie dargelegt und iraf-Anstalten, mit seiner Mutter Portugal zu verlassen, um sich nach Paris zu begieben. Da derselbe mit dem dasigen Spanischen Gesandten in vertrauterem Verhältnissen stand, so durfte sein Ausscheiden auch in dieser Beziehung nicht ohne Einfluß seyn. — Mit Ausnahme der Insel S. Miguel sind alle Azorischen Inseln von der Regentschaft von Terceira in Besitz genommen worden, und man war, bei Abgang der letzten Post von Lissabon, der Meinung, daß auch die Insel San Miguel nächstens dem Gouvernement von Terceira unterworfen werden dürfte.

Vermischte Nachrichten.

Thorn den 16. Juli. Der Uebergang der Russ. Avantgarden ging, ohne daß eine Gegenwehr von Seiten der Polen gezeigt wurde, am 13. Juli von Statten. Die Polnischen Truppen haben sich mehr

noch Warschan zurückgezogen. Am 16. Juli hörte man bei Thorn eine nicht bedeutende Kanonade. Bereits am 13. Juli ging der Generalfeldmarschall Paskewitsch mit dem Russ. Haupt-Corps über die Weichsel.

Der größere Theil der jetzt gegen die Polen kommandirenden Generale hat — der fremdlautenden Namen ungeachtet — Russland zum Vaterlande. Der General Rüdiger ist ein Kurländer und Sohn des ehemaligen Ober-Hofgerichts-Rathes gleichen Namens in Mitau. Die Generale v. Pahlen und v. Rosen sind Söhne Liefländischer Edelleute. Der General Toll, ehemaliger Jägling des St. Petersburger ersten Land-Kadetten-Corps, und General Neidhardt, sind ebenfalls Jälander. Der General v. Rennenkampf ist der Sohn eines Liefländischen Edelmanns. Der General Pinabel ist der Sohn eines Französischen Emigranten, der an der R. Universität zu Wilna Lector der Französischen Sprache war. Nach der Schlacht bei Friedland trat der junge Pinabel bei dem Finnändischen Garde-Regiment in St. Petersburg in Russische Militair-Dienste.

Cholera.

In Danzig waren nach den neuesten amtlichen Berichten am 16. Juli 52 frank, 2 hinzugekommen, 8 genesen, 5 gestorben, 41 frank geblieben; am 17. Juli 26 hinzugekommen, 2 genesen, 17 gestorben, 48 frank geblieben; am 18. Juli 21 hinzugekommen, 2 genesen, 13 gestorben, 54 frank geblieben. Es sind bis dahin in Danzig, dessen Bevölkerung incl. 6000 Mann Militair, 59,000 Seelen zählt, überhaupt 752 erkrankt, 152 genesen, 546 gestorben, 54 frank geblieben, und zwar vom Militair 145 erkrankt, 59 genesen, 78 gestorben, 8 frank geblieben; vom Civil 607 erkrankt, 93 genesen, 468 gestorben, 46 frank geblieben. Ueberhaupt waren 502 Wohnungen abgesperrt. Bis zum 18. d. wurden 246 entsperrt, wihin blieben gesperrt 256. In der Sperrre befinden sich 409 Personen über 14 Jahr alt, 365 unter 14 Jahr alt, wihin in Summa 774 Personen. Das Krankenhaus auf dem Holm ist am 16. in eine Kontumaz-Vorstadt umgeschaffen worden, weil in ihm keine Kranken mehr vorhanden sind.

In Danziger Landkreise waren am 17. Juli in Bohnsack 1 frank, 1 gestorben; am 11. Juli in Lublau 1 frank, 1 gestorben; am 12. Juli in Heubude 1 frank, 1 gestorben; am 13. Juli in Oliva 3 frank, 1 genesen, 2 frank geblieben; am 15. Juli in Domnachau 2 frank geblieben.

In Neustädter Kreise waren in Nahmel 2 frank, 1 gestorben, 1 frank geblieben; in Brück 2 frank, 2 genesen; in Zoppot 3 hinzugekommen, 1 genesen, 2 gestorben.

In Karthauser Kreise sind am 13. Juli in Semlin 1 hinzugekommen, 1 gestorben; am 16. in Zuckau 1 hinzugekommen, 1 gestorben.

Aus Elbing eingegangene amtliche Berichte geben folgende Übersicht über den Stand der Cholera: am 12. Juli erkrankten 3, starb 1, 2 blieben krank; am 13. Juli kamen hinzu 9, starben 3, blieben krank 8; am 14. Juli kamen hinzu 5, starben 5, blieben krank 8; am 15. Juli kamen hinzu 14, starb 10, blieben krank 12; am 16. Juli kamen hinzu 16, starben 10, blieben krank 18; am 17. Juli kamen hinzu 8, starben 4, blieben krank 22; am 18. Juli kamen hinzu 18, starben 13, blieben krank 27; in einer Woche also kamen hinzu 73, starben 46 Personen.

Im Tilsiter Kreise sind in den Dörfern Coadejuthen vom 4. bis 10. Juli 9 erkrankt, 3 genesen, 5 gestorben, 1 frank geblieben; Medischkheimen vom 4. bis 11. Juli 3 erkrankt, 3 gestorben; Wighen vom 9. bis 11. Juli 1 erkrankt, 1 genesen; Wersemeningen vom 9. bis 11. Juli 1 erkrankt, 1 gestorben.

Zu Riga waren am 10. Juli 33 zu 285 vom 9. in Bestand gebliebenen Kranken hinzugekommen, 32 genesen, 8 gestorben, 278 in Bestand geblieben; am 11. Juli 33 hinzugekommen, 40 genesen, 6 gestorben, 265 in Bestand geblieben; am 12. Juli 30 hinzugekommen, 34 genesen, 7 gestorben, 257 in Bestand geblieben; am 13. Juli 34 hinzugekommen, 39 genesen, 4 gestorben, 248 in Bestand geblieben; vom Ausbruche der Epidemie bis dahin waren erkrankt 4571, genesen 2458, gestorben 1865. In der Besserung sind 49 Personen.

Zu Liefland ist die Krankheit leider im Zunehmen und wie es scheint, ist die Seuche von Riga auf das Land geschleppt worden, wo sie um so grösseren Spielraum findet, als es dort fast gänzlich an Aerzten und Apotheken fehlt.

In Mitau waren vom 30. Mai bis zum 6. Juli Abends 10 Uhr 738 erkrankt, 193 genesen, 382 gestorben, 163 in Bestand geblieben; es kamen hinzu am 7. Juli 12, genesen 5, starben 6, blieben Bestand 164; am 8. Juli erkrankten 18, genesen 29, starben 8, blieb Bestand 145; am 9. Juli erkrankten 17, genesen 8, starben 6, blieb Bestand 148; in Summa erkrankten 785, genesen 235, starben 402. Unter diesen befinden sich vom Militair 168 Erkrankte, 55 Genesene, 86 Gestorbene, 27 blieben in Bestand.

Bekanntmachung.

Alle diesjenigen Mitglieder einer Familie oder eines Haushandes, welche in unmittelbarer Verbindung mit einem Cholera-Kranken gestanden haben und daher einer zehntägigen Quarantaine unterworfen werden müssen, können, wenn sie solches verlangen, diese Quarantaine in ihren Wohnungen abhalten. Sie haben jedoch dann die Kosten der Wache vor ihrer Wohnung selbst zu tragen und wenn ihre Wohnungen nicht so eingerichtet seyn sollen, daß sie von allen übrigen Einwohnern des Hauses gänzlich abgeschlossen werden können, auch

alle diejenigen Personen während der Dauer der Contumaz zu verpflegen, welche mit ihnen abgesperrt werden müssen. Wir wollen daher sämtlichen Einwohnern der Häuser anrathig seyn, jetzt schon unter den Mitbewohnern ein Uebereinkommen zu treffen und festzustellen, ob sie, wenn Krankheitsfälle in ihren Familien oder ihrem Haussstande vorkommen, sich in die besonders errichteten Consumaz-Anstalten begeben wollen, oder wenn sie vorziehen und es thunlich ist, daß sie in ihren Häusern bleiben, aber nicht ganz besonders abgesperrt werden können, wie sie sich mit den Mitbewohnern ihres Hauses auseinandersehen wollen, damit im eintretenden Falle des Bedürfnisses keine unbillige Forderungen erhoben und Rechtstreite vermieden werden.

Posen den 22. Juli 1831.

Die Orts-Kommission in Bezug auf
die Cholera.

Von Dr. J. R. Lichtenstaedt's trefflichem
Werke:

Die asiatische Cholera in Russland
in den Jahren 1830 und 1831,
nach russischen Aktenstücken und Berichten be-
arbeitet,

hat die zweite Lieferung, welcher eine höchst interessante „vollständige (tabellarische) Uebersicht der Cholera-Kranken in Moskau, mit Angabe der einzelnen Stadttheile, und der Verstorbenen nach den verschiedenen Ständen &c.“ beigegeben, in unserm Verlage so eben die Presse verlassen, und ist bei E. S. Mittler in Posen, Bromberg und Gnesen — brochirt — für $\frac{1}{2}$ Thlr. Pr. Cour. zu beziehen. — Die erste Lieferung, welche im April d. J. erschien, kostet brochirt $\frac{1}{2}$ Thlr. Berlin, 1831.

Haude- und Spener'sche Buchhandlung.

Avertissement.

Es ist vor mehreren Jahren der Müllerknecht Martin Reschke verstorben, und zu seinen Erben gehören zwei Schwestern, deren Aufenthalt uns bekannt ist. Sie oder deren Abkömmlinge sollen in einem Dorfe bei Neustadt im Großherzogthum Posen leben. Der Martin Reschke, und sein Bruder, der verstorbene Büdner Reschke hier, waren vor langer Zeit aus dem schjigen Großherzogthum Posen hier

eingewandert. Nähere Nachrichten über jene Personen, über ihre Namen, Leben und Aufenthalt haben nicht gewährt werden können. Mit dem Be- merken, daß einer jeden Erbtheil 14 Rthlr. 20 sgr. 4 pf. beträgt, fordern wir die gedachten Geschwister Reschke, resp. deren Erben auf, sich binnen 3 Monaten bei uns zu melden, sich vorschriftsmäßig zu legitimiren und ihr Erbe in Empfang zu nehmen.

Selchow den 20. Juni 1831.

Das von Zobelitzsche Patrimonial-Gericht
Selchow im Sternbergschen Kreise der Neumark.

Bekanntmachung.

Um 29. Juni c. sind aus dem hiesigen Train-Depot folgende Königl. Effekten, als:

- 3 Paar lange ungeschwärzte Stiefeln,
- 26 Hemden,
- 2 Paar Kranken-Hosen von weiß und blau ges- streiftem Zwilling,
- 8 Handtücher und

1 Stück graues Tuch von $23\frac{1}{2}$ Ellen, durch gewaltsamen Einbruch entwendet worden. Wir eruchen das hiesige und auswärtige Publikum ergebenst, diese gestohlenen Sachen, wenn sie irgendwo zum Verkaufe angeboten werden sollten, einzuhalten und unter Namhaftmachung des Verkäufers hierher abzuliefern.

Posen den 25. Juli 1831.

Königliches Train-Depot.

Auf Veranlassung der höheren Behörde bringen wir hiermit zur Kenntniß der Einwohner der Stadt Posen, daß auf unsren Besitzungen, welche innerhalb des angeordneten Kordons belegen, jederzeit Lebensmittel aller Art, besonders Schlachtvieh, in hinlänglicher Quantität und guter Beschaffenheit zu haben sind.

Owinck und Radojewo, den 26. Juli 1831.

Otto und Heinrich von Treskow.

Aromatischen Essig, ein Schutzmittel gegen die Cholera morbus	das Quart	15 sgr.
Pest-Essig	•	15
besten Wein-Essig, zum Einnachen der Früchte,	das Quart	4 sgr.
Wein-Essig	•	2
Wein-Essig	•	1 • 4 pf.
verkauft die Essig-Fabrik des		
U. Freudenreich in Posen.		

Bericht
der Sanitäts-Commission zu Posen über Cholera-Kranke.

Am 25. Juli blieben krank: 4 vom Militair, 19 vom Civil, in Summa 23.

hinzugekommen	genesen	gestorben	bleiben krank
Am 26. Juli 3 v. Mil., 10 v. Civ.	3 v. Mil., 3 v. Civ.	1 v. Mil., 6 v. Civ.	3 v. Mil., 20 v. Civ.
Überhaupt sind bis heute erkrankt: 10 vom Militair, 72 vom Civil; genesen: 3 vom Militair, 16 vom Civil; gestorben: 4 vom Militair, 36 vom Civil.			Posen den 26. Juli 1831.